



CSEPELI NÉMET ÖNKORMÁNYZAT

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

a Csepeli Német Önkormányzat Testülete **2013. február 7-én (csütörtök) 18 órakor kezdődő**, a hivatalos helyiségében (1213 Bp. Szent István út 230.) megtartott rendkívüli testületi üléséről.

Jelen vannak:

Lászlóné Balázsovits Magdolna	elnök
Kaltenecker Gábor	elnökhelyettes
Cser Károlyné	képviselő
Hajdu-Nonn Nikolett	képviselő

Lászlóné Balázsovits Magdolna köszönti a megjelenteket, majd megállapítja, hogy a testület 4 fővel határozatképes, majd az ülést megnyitja. Ezt követően ismerteti a napirend-tervezetet. Miután, kérdés, hozzászólás nincs, szavazást rendel el.

6/2013.(II.07.)NKI

H A T Á R O Z A T

A Csepeli Német Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy mai testületi ülésén az alábbi napirendet tárgyalja:

Napirend 1. pontja:

Javaslat a Csepeli Német Önkormányzat 2012. évi költségvetésének módosítására

Előterjesztő: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

Napirend 2. pontja:

Javaslat elnöki keret meghatározására

Előterjesztő: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

Napirend 3. pontja:

Javaslat elnöki felhatalmazásra pályázatok benyújtásához

Előterjesztő: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

Napirend 4. pontja:

Javaslat a Csepeli Német Önkormányzat 2013. évi Munka- és programtervére

Előterjesztő: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

Napirend 5. pontja:

Egyebek

Határidő: azonnal

Felelős: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

4 igen

0 nem

0 tartózkodás

e l f o g a d v a

Lászlóné Balázsovits Magdolna megnyitja a napirendet.

Napirend 1. pontja:

Javaslat a Csepeli Német Önkormányzat 2012. évi költségvetésének módosítására

Előterjesztő: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

Lászlóné Balázsovits Magdolna ismerteti, Halmos Istvánné a Polgármesteri Hivatal Városgazdálkodási Ágazatvezetője a V.áv. 151/2013. sz. értesítő levelében tájékoztatást adott arról, hogy megvizsgálták önkormányzatuk 2012. évi költségvetési előirányzatait és azok teljesüléseit. Javasolja, hogy a 2012. évi költségvetés bevételi előirányzatát növeljék meg 28.000,- Ft kamatbevétellel, illetve a kiadás előirányzat Dologi kiadás – Egyéb dologi kiadás tételét szintén 28.000,- Ft-tal.

Továbbá ismerteti, hogy az Emberi Erőforrások Minisztériuma által elnyert pályázati támogatás 200.000,- Ft-os összegével szükséges a 2012. évi költségvetés bevételi és kiadási tételét módosítani.

Miután kérdés, hozzászólás nincs, a fentiekben javasoltakról szavazást rendel el.

7/2013.(II.07.)NKT

HATÁROZAT

A Csepeli Német Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy a 2012. évi költségvetésének **bevételi előirányzatát** a kamatbevétel **28.000,- Ft-os** összegével, valamint a kiadási előirányzat **Dologi kiadás – Egyéb dologi kiadások** tételét szintén 28.000,- Ft összeggel megnöveli.

Határidő: azonnal

Felelős: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

4 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

8/2013.(II.07.)NKT

HATÁROZAT

A Csepeli Német Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy a 2012. évi költségvetésének **bevételi előirányzatát** az Emberi Erőforrások Minisztériuma által kiírt pályázaton az Októberfeszt programra elnyert **200.000,- Ft-os** összegével, valamint a kiadási előirányzat **Dologi kiadás – Egyéb dologi kiadások** tételét szintén 200.000,- Ft összeggel megnöveli.

Határidő: azonnal

Felelős: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

4 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

9/2013.(II.07.)NKT

HATÁROZAT

A Csepeli Német Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy a 2012. évi költségvetését a 7,8/2013.(II.07.)NKT határozatokkal az alábbiak szerint módosítja:

Csepeli Német Önkormányzat 2012. évi bevételi előirányzatai		Csepeli Német Önkormányzat 2012. évi kiadási előirányzatai	
1. Központi költségvetési támogatás I-II. félévre	214.000	1. Személyi juttatás	0
I. Központi költségvetési támogatás (1)	214.000	- Tiszteletdíj	0
2. Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata működési támogatása I-II. félévre	168.000	- BKV bérletértécs	0
3. Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata telefonköltség támogatása I-II. félévre	90.000	- Egyéb személyi kifizetések	0
II. Önkormányzati költségvetési támogatás (2+3)	258.000	2. Munkaadókat terhelő járulékok	0

4. 2011. évi pénzmaradvány	869.000	- Társadalombiztosítási járulék	0
5. Csepeli Városképf Kft. Októberfeszt pályázati támogatása	100.000	- Munkaadói járulék	0
6. Budapest XXI. Ker. Csepel Önkormányzata pályázati támogatása	500.000	- Egészségügyi hozzájárulás	0
7. Budapest XXI. Ker. Csepel Önkormányzata Októberfeszt támogatása	370.000	3. Dologi kiadás	3.540.000
8. Feladatalapú támogatás	1.001.000	Programok, rendezvények	3.030.000
9. Emberi Erőforrások Minisztériuma Októberfeszt pályázati támogatása	200.000	- Sváb bál	40.000
10. Kamatbevétel	28.000	- Vers-, prózamondó verseny	20.000
		- Északi-régiós táncfesztivál	50.000
		- Színe-Java Fesztivál	50.000
		- Liebe in May	140.000
		- Tánc és életmódtábor-pályázat	260.000
		- Fesztivál tanulmányút-pályázat	600.000
		-Októberfeszt Csepelen - pályázatok	870.000
		- Nemzetiségi Nap	70.000
		- Müncheni sörfesztivál	360.000
		-Német Nemzetiségi Ifj. Táncegyüttes edzőtáborozása	260.000
		- Szent Erzsébet Jótékonysági Bál	100.000
		- Erzsébet, Katalin Bál	110.000
		- Karácsonyi rendezvény	100.000
		Egyéb dologi kiadások	252.000
		Működési célú kiadás	168.000
		Telefonköltség	90.000
		4. Működési célú pénzeszköz átadás	0
		I. Működési kiadások összesen (1+2+3+4)	3.540.000
		5. Felhalmozási kiadások	0
		6. Felhalmozási célú pénzeszköz átadás	0
		II. Felhalmozási kiadások összesen (5+6)	0
Bevétel összesen (I.):	3.540.000	Kiadás összesen (I.):	3.540.000

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: folyamatos
Felelős: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

4 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Napirend 2. pontja:

Javaslat elnöki keret meghatározására

Előterjesztő: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

Lászlóné Balázsovits Magdolna ismerteti, a korábbi évek gyakorlatának megfelelően idén is javasolja, hogy elnöki keret kerüljön meghatározásra, mely alapján az elnök havonta 20.000,- Ft

kézpénzt vehet fel – külön testületi határozat nélkül – reprezentációs és egyéb költségek (utazási költség, irodaszerek, koszorúk, bútorok, postaköltségek, stb.) kifizetésére, utólagos elszámolással. További javaslata, hogy a tárgyhónapban fel nem használt elnöki keret kerüljön átvitelre a következő hónapra.

Miután kérdés, hozzászólás nincs, szavazást rendel el.

10/2013.(II.07.)NKT

HATÁROZAT

A Csepeli Német Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy felhatalmazza a Csepeli Német Önkormányzat elnökét, hogy a 2013. évi költségvetés terhére előlegként – külön testületi határozat nélkül – havi **20.000,- Ft** összeghatárig kézpénzt vegyen fel reprezentációs és egyéb költségek (utazási költség, irodaszerek, koszorúk, bútorok, postaköltségek, stb.) kifizetésére, utólagos elszámolással.

A tárgyhónapban felhasználásra nem került 20.000,- Ft-os **elnöki keret** átvitelre kerül a következő hónapra.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: folyamatos

Felelős: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

4 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Napirend 3. pontja:

Javaslat elnöki felhatalmazásra pályázatok benyújtásához

Előterjesztő: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

Lászlóné Balázsovits Magdolna ismerteti, hogy nemzetiségi önkormányzatuk részéről pályázatok benyújtására csak azután kerülhet sor, ha a Csepeli Német Önkormányzat előzetesen felhatalmazza az elnököt, akadályoztatása esetén az elnökhelyettest. Javasolja, hogy a testület hozza meg a felhatalmazásra vonatkozó döntését. Megállapítja, kérdés és hozzászólás nincs, szavazást rendel el.

11/2013.(II.07.)NKT

HATÁROZAT

A Csepeli Német Önkormányzat Testülete úgy dönt, felhatalmazza a Csepeli Német Önkormányzat elnökét – akadályoztatása esetén az elnökhelyettest - hogy a nemzetiségi önkormányzatok részére szóló pályázati kiírásokra pályázatokat nyújtson be.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: pályázati kiírás(ok)/ban szereplő határidő

Felelős: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

4 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Napirend 4. pontja:

Javaslat a Csepeli Német Önkormányzat 2013. évi Munka- és programtervére

Előterjesztő: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

Lászlóné Balázsovits Magdolna ismerteti, hogy összeállításra került önkormányzatuk 2013. évi Munka- és programterve, melyet minden képviselő megismert. Megállapítja, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a tervet.

12/2013.(II.07.)NKT

HATÁROZAT

A Csepeli Német Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy a Csepeli Német Önkormányzat 2013. évi Munka- és programtervét elfogadja.

Határidő: elfogadásra: azonnal

Felelős: Lászlóné Balázsovits Magdolna elnök

4 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Lászlóné Balázsovits Magdolna ismerteti,

Napirend 5. pontja:

Egyebek

Lászlóné Balázsovits Magdolna Mivel közérdekű bejelentés nincs - megköszöni a tagok részvételét, majd bezárja az ülést.


Kalfenecker Gábor
jkv. hitelesítő




Lászlóné Balázsovits Magdolna
elnök

Jegyzőkönyvet készítette:
Majorné Sándor Beáta
Szervezési Iroda ügyintéző